



PRÜFZEUGNIS

DIN EN 12209:2004-03

TEST CERTIFICATE

Nr./ No. 33-6/21

Der Firma

We confirm, that the company

Häfele SE & Co KG

Adolf-Häfele-Straße 1

D-72202 Nagold

wird bescheinigt, dass sie die Anforderungen der DIN EN 12209

+ Berichtigung 1:2006-06

has met the requirements of DIN EN 12209 + correction 1:2006-06

für das Produkt

for the product

Einsteckschloss/ Mortise lock

mit der Artikelnummer

911.33.032

weitere Artikel, siehe Produktmatrix 1

with the item number

additional product versions, see product matrix 1

Die o.a. Produkte sind entsprechend der Produktmatrix 1 nach DIN EN 12209 zu klassifizieren:

The above listed products can be classified according product matrix 1 to DIN EN 12209 as follows:

Diesem Prüfzeugnis liegt der Prüfbericht Nr. 33-1/07, 33-5/15 und 20-7/17 des PIV als Beurteilungsgrundlage zugrunde. Die Gültigkeit des Prüfzeugnisses bleibt so lange erhalten, wie sich die Prüfgrundlage und/oder das geprüfte Produkt nicht ändern.

Die Bestimmungen der DIN EN 12209 zur Kennzeichnung der Schlösser sind zu beachten.


Dieses Prüfzeugnis ersetzt nicht das Zertifikat der Leistungsbeständigkeit.

Das Prüfzeugnis hat insgesamt 7 Seiten.


The certificate is based on the evaluation of test report no. 33-1/07, 33-5/15 and 20-7/17 by PIV. The validity of the test certificate will persist as long as the testing-base and/or the products are not changed. The requirements for the designation as requested in DIN EN 12209 must be observed. This test certificate does not replace the Certificate of constancy of performance.

This test certificate has a total of 7 pages.

D-42551 Velbert, 26. Juli/ July 2021


S. Holz, Staatl. gepr. Techniker/
State-certified technical engineer
Laborleitung/ Laboratory management




D. Hermann, Staatl. gepr. Techniker/
State-certified technical engineer
Prüfer/ Verifier

Dies ist eine Urkundenseite.

Teilweise Veröffentlichung oder veränderte Wiedergabe ist untersagt. Missachtung bedeutet Urkundenfälschung.

This is a document page. Partly publications or changes are forbidden. Disregard means document forgery.

1/7



Produktmatrix 1/ Product matrix 1

Artikel Nr./ Item no.	Produktbezeichnung/ Product definition	Stulpausführung/ Forend design	Klassifizierungsschlüssel/ Classification key
911.33.032	PZW-55-FC*-DL	20 rund schwarz/ round black	3M500G3HC20
911.33.033	PZW-55-FC*-DR	20 rund schwarz/ round black	3M500G3HC20
911.33.030	PZW-55-FC*-DL	20 rund Niro/ round niro	3M500G3HC20
911.33.031	PZW-55-FC*-DR	20 rund Niro/ round niro	3M500G3HC20
911.33.036	PZW-65-FC*-DL	20 rund schwarz/ round black	3M500G3HC20
911.33.037	PZW-65-FC*-DR	20 rund schwarz/ round black	3M500G3HC20
911.33.034	PZW-65-FC*-DL	20 rund Niro/ round niro	3M500G3HC20
911.33.035	PZW-65-FC*-DR	20 rund Niro/ round niro	3M500G3HC20
911.33.052	WC-55-FC*-DL	20 rund schwarz/ round black	3M500G0HG20
911.33.053	WC-55-FC*-DR	20 rund schwarz/ round black	3M500G0HG20
911.33.050	WC-55-FC*-DL	20 rund Niro/ round niro	3M500G0HG20
911.33.051	WC-55-FC*-DR	20 rund Niro/ round niro	3M500G0HG20
911.33.056	WC-65-FC*-DL	20 rund schwarz/ round black	3M500G0HG20
911.33.057	WC-65-FC*-DR	20 rund schwarz/ round black	3M500G0HG20
911.33.054	WC-65-FC*-DL	20 rund Niro/ round niro	3M500G0HG20
911.33.055	WC-65-FC*-DR	20 rund Niro/ round niro	3M500G0HG20
911.33.040	PZW-55-FC*-DL	24 rund schwarz/ round black	3M500G3HC20
911.33.041	PZW-55-FC*-DR	24 rund schwarz/ round black	3M500G3HC20
911.33.038	PZW-55-FC*-DL	24 rund Niro/ round niro	3M500G3HC20
911.33.039	PZW-55-FC*-DR	24 rund Niro/ round niro	3M500G3HC20
911.33.044	PZW-65-FC*-DL	24 rund schwarz/ round black	3M500G3HC20
911.33.045	PZW-65-FC*-DR	24 rund schwarz/ round black	3M500G3HC20
911.33.042	PZW-65-FC*-DL	24 rund Niro/ round niro	3M500G3HC20
911.33.043	PZW-65-FC*-DR	24 rund Niro/ round niro	3M500G3HC20
911.33.060	WC-55-FC*-DL	24 rund schwarz/ round black	3M500G0HG20
911.33.061	WC-55-FC*-DR	24 rund schwarz/ round black	3M500G0HG20
911.33.058	WC-55-FC*-DL	24 rund Niro/ round niro	3M500G0HG20
911.33.059	WC-55-FC*-DR	24 rund Niro/ round niro	3M500G0HG20
911.33.064	WC-65-FC*-DL	24 rund schwarz/ round black	3M500G0HG20
911.33.065	WC-65-FC*-DR	24 rund schwarz/ round black	3M500G0HG20
911.33.062	WC-65-FC*-DL	24 rund Niro/ round niro	3M500G0HG20
911.33.063	WC-65-FC*-DR	24 rund Niro/ round niro	3M500G0HG20

* Flüster-Komfort Geräuschdämmung/ Whisper comfort noise insulation



Produktmatrix 1/ Product matrix 1

Artikel Nr./ Item no.	Produktbezeichnung/ Product definition	Stulpausführung/ Forend design	Klassifizierungsschlüssel/ Classification key
911.33.002	PZW-55	20 rund Nickel-Silber/ round nickel-silver	3S500C2BC20
911.33.0021	PZW-55	20 rund Nickel-Silber/ round nickel-silver	
911.33.003	PZW-55	20 rund Nickel-Silber/ round nickel-silver	3S500C2BC20
911.33.0031	PZW-55	20 rund Nickel-Silber/ round nickel-silver	3S500C2BC20
911.33.000	PZW-55-DL	20 rund Niro/ round niro	3S500C2BC20
911.33.0001	PZW-55-DL	20 rund Niro/ round niro	3S500C2BC20
911.33.001	PZW-55-DR	20 rund Niro/ round niro	3S500C2BC20
911.33.0011	PZW-55-DR	20 rund Niro/ round niro	3S500C2BC20
911.33.006	PZW-65	20 rund Nickel-Silber/ round nickel-silver	3S500C2BC20
911.33.0061	PZW-65	20 rund Nickel-Silber/ round nickel-silver	3S500C2BC20
911.33.007	PZW-65	20 rund Nickel-Silber/ round nickel-silver	3S500C2BC20
911.33.0071	PZW-65	20 rund Nickel-Silber/ round nickel-silver	3S500C2BC20
911.33.004	PZW-65-DL	20 rund Niro/ round niro	3S500C2BC20
911.33.0041	PZW-65-DL	20 rund Niro/ round niro	3S500C2BC20
911.33.005	PZW-65-DR	20 rund Niro/ round niro	3S500C2BC20
911.33.0051	PZW-65-DR	20 rund Niro/ round niro	3S500C2BC20
911.33.018	WC-55	20 rund Nickel-Silber/ round nickel-silver	3S500C1BG20
911.33.019	WC-55	20 rund Nickel-Silber/ round nickel-silver	3S500C1BG20
911.33.016	WC-55-DL	20 rund Niro/ round niro	3S500C1BG20
911.33.0161	WC-55-DL	20 rund Niro/ round niro	3S500C1BG20
911.33.017	WC-55-DR	20 rund Niro/ round niro	3S500C1BG20
911.33.0171	WC-55-DR	20 rund Niro/ round niro	3S500C1BG20
911.33.022	WC-65	20 rund Nickel-Silber/ round nickel-silver	3S500C1BG20
911.33.023	WC-65	20 rund Nickel-Silber/ round nickel-silver	3S500C1BG20
911.33.020	WC-65-DL	20 rund Niro/ round niro	3S500C1BG20
911.33.0201	WC-65-DL	20 rund Niro/ round niro	3S500C1BG20
911.33.021	WC-65-DR	20 rund Niro/ round niro	3S500C1BG20



Produktmatrix 1/ Product matrix 1

Artikel Nr./ Item no.	Produktbezeichnung/ Product definition	Stulpausführung/ Forend design	Klassifizierungsschlüssel/ Classification key
911.33.0211	WC-65-DR	20 rund Niro/ round niro	3S500C1BG20
911.33.010	PZW-55	24 rund Nickel-Silber/ round nickel-silver	3S500C2BC20
911.33.011	PZW-55	24 rund Nickel-Silber/ round nickel-silver	3S500C2BC20
911.33.008	PZW-55-DL	24 rund Niro/ round niro	3S500C2BC20
911.33.009	PZW-55-DR	24 rund Niro/ round niro	3S500C2BC20
911.33.014	PZW-65	24 rund Nickel-Silber/ round nickel-silver	3S500C2BC20
911.33.015	PZW-65	24 rund Nickel-Silber/ round nickel-silver	3S500C2BC20
911.33.012	PZW-65-DL	24 rund Niro/ round niro	3S500C2BC20
911.33.013	PZW-65-DR	24 rund Niro/ round niro	3S500C2BC20
911.33.0121	PZW-65-DL	24 rund Niro/ round niro	3S500C2BC20
911.33.0131	PZW-65-DR	24 rund Niro/ round niro	3S500C2BC20
911.33.024	WC-55-DL	24 rund Niro/ round niro	3S500C1BG20
911.33.025	WC-55-DR	24 rund Niro/ round niro	3S500C1BG20
911.33.026	WC-65-DL	24 rund Niro/ round niro	3S500C1BG20
911.33.027	WC-65-DR	24 rund Niro/ round niro	3S500C1BG20
911.33.114	PZW-55-DL	20 rund Niro/ round niro	3M500F3BC20
911.33.115	PZW-55-DR	20 rund Niro/ round niro	3M500F3BC20
911.33.116	WC-55-DL	20 rund Niro/ round niro	3M500F3BC20
911.33.117	WC-55-DR	20 rund Niro/ round niro	3M500F3BC20
911.04.195	PZW-55-DL	20 rund Ms pol/ round brass polished	3S500G0HG20
911.04.196	PZW-55-DR	20 rund Ms pol/ round brass polished	3S500G0HG20
911.04.193	PZW-55-DL	20 rund Niro/ round niro	3S500G4HC20
911.04.194	PZW-55-DR	20 rund Niro/ round niro	3S500G4HC20
911.03.780	PZW-55-FC*-DL	20 rund Niro/ round niro	3S500G4HC20
911.03.781	PZW-55-FC*-DR	20 rund Niro/ round niro	3S500G4HC20
911.04.207	PZW-60-DL	20 rund Ms pol/ round brass polished	3S500G4HC20
911.04.208	PZW-60-DR	20 rund Ms pol/ round brass polished	3S500G4HC20
911.04.205	PZW-60-DL	20 rund Niro/ round niro	3S500G4HC20
911.04.206	PZW-60-DR	20 rund Niro/ round niro	3S500G4HC20

* Flüster-Komfort Geräuschdämmung/ Whisper comfort noise insulation



Produktmatrix 1/ Product matrix 1

Artikel Nr./ Item no.	Produktbezeichnung/ Product definition	Stulpausführung/ Forend design	Klassifizierungsschlüssel/ Classification key
911.04.300	PZW-60-FC*-DL	20 rund Niro/ round niro	3S500G0HG20
911.04.301	PZW-60-FC*-DR	20 rund Niro/ round niro	3S500G0HG20
911.04.219	PZW-65-DL	20 rund Ms pol/ round brass polished	3S500G0HG20
911.04.220	PZW-65-DR	20 rund Ms pol/ round brass polished	3S500G0HG20
911.04.233	WC-55-DL	20 rund Ms pol/ round brass polished	3S500G0HG20
911.04.234	WC-55-DR	20 rund Ms pol/ round brass polished	3S500G0HG20
911.04.229	WC-55-DL	20 rund Niro/ round niro	3S500G6BC20
911.04.230	WC-55-DR	20 rund Niro/ round niro	3S500G6BC20
911.03.786	WC-55-FC*-DL	20 rund Niro/ round niro	3S500G6BC20
911.03.787	WC-55-FC*-DR	20 rund Niro/ round niro	3S500G6BC20
911.04.243	WC-60-DL	20 rund NiSi/ round nickel- silicon	3S500G6BG20
911.04.244	WC-60-DR	20 rund NiSi/ round nickel- silicon	3S500G6BG20
911.04.245	WC-60-DL	20 rund Ms pol/ round brass polished	3S500G6BG20
911.04.246	WC-60-DR	20 rund Ms pol/ round brass polished	3S500G6BG20
911.04.241	WC-60-DL	20 rund Niro/ round niro	3S500G6BC20
911.04.242	WC-60-DR	20 rund Niro/ round niro	3S500G6BC20
911.03.788	WC-60-FC*-DL	20 rund Niro/ round niro	3S500G6BC20
911.03.789	WC-60-FC*-DR	20 rund Niro/ round niro	3S500G6BC20
911.04.257	WC-65-DL	20 rund Ms pol/ round brass polished	3S500G6BG20
911.04.258	WC-65-DR	20 rund Ms pol/ round brass polished	3S500G6BG20
911.04.199	PZW-55-DL	24 rund Niro/ round niro	3S500G6BG20
911.04.200	PZW-55-DR	24 rund Niro/ round niro	3S500G6BG20
911.04.211	PZW-60-DL	24 rund Niro/ round niro	3S500G0HG20
911.04.212	PZW-60-DR	24 rund Niro/ round niro	3S500G0HG20
911.04.302	PZW-60-FC*-DL	24 rund Niro/ round niro	3S500G4HC20
911.04.303	PZW-60-FC*-DR	24 rund Niro/ round niro	3S500G4HC20
911.04.225	PZW-65-DL	24 rund Ms pol/ round brass polished	3S500G4HC20
911.04.226	PZW-65-DR	24 rund Ms pol/ round brass polished	3S500G4HC20

* Flüster-Komfort Geräuschdämmung/ Whisper comfort noise insulation



Produktmatrix 1/ Product matrix 1

Artikel Nr./ Item no.	Produktbezeichnung/ Product definition	Stulpausführung/ Forend design	Klassifizierungsschlüssel/ Classification key
911.04.239	WC-55-DL	24 rund Ms pol/ round brass polished	3S500G4HC20
911.04.240	WC-55-DR	24 rund Ms pol/ round brass polished	3S500G4HC20
911.04.235	WC-55-DL	24 rund Niro/ round niro	3S500G4HC20
911.04.236	WC-55-DR	24 rund Niro/ round niro	3S500G4HC20
911.04.251	WC-60-DL	24 rund Ms pol/ round brass polished	3S500G0HG20
911.04.252	WC-60-DR	24 rund Ms pol/ round brass polished	3S500G0HG20
911.04.247	WC-60-DL	24 rund Niro/ round niro	3S500G0HG20
911.04.248	WC-60-DR	24 rund Niro/ round niro	3S500G0HG20
911.04.306	WC-60-FC*-DL	24 rund Niro/ round niro	3S500G0HG20
911.04.307	WC-60-FC*-DR	24 rund Niro/ round niro	3S500G0HG20
911.04.263	WC-65-DL	24 rund Ms pol/ round brass polished	3S500G6BC20
911.04.264	WC-65-DR	24 rund Ms pol/ round brass polished	3S500G6BC20
911.06.204	PZW-65-DL	20 rund Niro/ round niro	3S500G6BC20
911.06.204 VE10	PZW-65-DL	20 rund Niro/ round niro	3S500G6BC20
911.06.205	PZW-65-DR	20 rund Niro/ round niro	3S500G6BG20
911.06.205 VE10	PZW-65-DR	20 rund Niro/ round niro	3S500G6BG20
911.06.222	PZW-65-FC*-DL	20 rund Niro/ round niro	3S500G6BG20
911.06.223	PZW-65-FC*-DR	20 rund Niro/ round niro	3S500G6BG20
911.06.214	WC-65-DL	20 rund Niro/ round niro	3S500G6BC20
911.06.215	WC-65-DR	20 rund Niro/ round niro	3S500G6BC20
911.06.232	WC-65-FC*-DL	20 rund Niro/ round niro	3S500G6BC20
911.06.233	WC-65-FC*-DR	20 rund Niro/ round niro	3S500G6BC20
911.06.220	PZW-55-FC*-DL	24 rund Niro/ round niro	3S500G6BG20
911.06.221	PZW-55-FC*-DR	24 rund Niro/ round niro	3S500G6BG20
911.06.206	PZW-65-DL	24 rund Niro/ round niro	3S500G6BG20
911.06.206 VE10	PZW-65-DL	24 rund Niro/ round niro	3S500G6BG20
911.06.207	PZW-65-DR	24 rund Niro/ round niro	3S500G0HG20
911.06.207 VE10	PZW-65-DR	24 rund Niro/ round niro	3S500G0HG20
911.06.224	PZW-65-FC*-DL	24 rund Niro/ round niro	3S500G4HC20
911.06.225	PZW-65-FC*-DR	24 rund Niro/ round niro	3S500G4HC20

* Flüster-Komfort Geräuschdämmung/ Whisper comfort noise insulation



Produktmatrix 1/ Product matrix 1

Artikel Nr./ Item no.	Produktbezeichnung/ Product definition	Stulpausführung/ Forend design	Klassifizierungsschlüssel/ Classification key
911.06.230	WC-55-FC*-DL	24 rund Niro/ round niro	3S500G4HC20
911.06.231	WC-55-FC*-DR	24 rund Niro/ round niro	3S500G4HC20
911.06.216	WC-65-DL	24 rund Niro/ round niro	3S500G4HC20
911.06.217	WC-65-DR	24 rund Niro/ round niro	3S500G4HC20
911.06.234	WC-65-FC*-DL	24 rund Niro/ round niro	3S500G4HC20
911.06.235	WC-65-FC*-DR	24 rund Niro/ round niro	3S500G4HC20
911.06.250	PZW-80-DL	20 rund Niro/ round niro	3S500G0HG20
911.06.251	PZW-80-DR	20 rund Niro/ round niro	3S500G0HG20
911.06.254	PZW-80-FC*-DL	20 rund Niro/ round niro	3S500G0HG20
911.06.255	PZW-80-FC*-DR	20 rund Niro/ round niro	3S500G0HG20
911.06.260	WC-80-DL	20 rund Niro/ round niro	3S500G0HG20
911.06.261	WC-80-DR	20 rund Niro/ round niro	3S500G0HG20
911.06.264	WC-80-FC*-DL	20 rund Niro/ round niro	3S500G6BC20
911.06.265	WC-80-FC*-DR	20 rund Niro/ round niro	3S500G6BC20
911.06.252	PZW-80-DL	24 rund Niro/ round niro	3S500G6BC20
911.06.253	PZW-80-DR	24 rund Niro/ round niro	3S500G6BC20
911.06.256	PZW-80-FC*-DL	24 rund Niro/ round niro	3S500G6BG20
911.06.257	PZW-80-FC*-DR	24 rund Niro/ round niro	3S500G6BG20
911.06.262	WC-80-DL	24 rund Niro/ round niro	3S500G6BG20
911.06.263	WC-80-DR	24 rund Niro/ round niro	3S500G6BG20
911.06.266	WC-80-FC*-DL	24 rund Niro/ round niro	3S500G6BC20
911.06.267	WC-80-FC*-DR	24 rund Niro/ round niro	3S500G6BC20

* Flüster-Komfort Geräuschkämmung/ Whisper comfort noise insulation